



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/31/136

S/12141

14 July 1976

ARABIC

ORIGINAL : FRENCH

مجلس
الأمن



الجمعية
العامة

مجلس الأمن
السنة الحادية والثلاثون

الجمعية العامة
الدورة الحادية والثلاثون
البند ٢٤ من القائمة الأولية*
تنفيذ اعلان منح الاستقلال للبلدان
والشعوب المستعمرة

رسالة مؤرخة في ١٣ تموز/يوليه ، موجهة الى الأمين العام
من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة للجزائر لدى
الأمم المتحدة

أتشرف ، بناه على تعليمات من حكومتي ، بأن انقل اليكم رفق هذا نصي القرارين الخاصين
بالصحراء الغربية ، اللذين اعتمدهما مجلس وزراء منظمة الوحدة الافريقية في دورته السابعة والعشرين
(المرفق الأول) ، ومؤتمر القمة الثالث عشر لمنظمة الوحدة الافريقية (المرفق الثاني) ، اللذان
انعقدا مؤخرا في جزيرة موريشيوس .

وأكون وافر الامتنان لو تفضلتم بنشر هذين القرارين كوثيقة من وثائق الجمعية العامة ، في
اطار البند ٢٤ من القائمة الأولية للمسائل التي ستدرج في جدول الأعمال المؤقت للدورة الحادية
والثلاثين ، وكوثيقة من وثائق مجلس الامن .

(توقيع) عبد القادر بن اسماعيل
مستشار البعثة الدائمة للجزائر لدى الأمم المتحدة

. A/31/50

✳

المرفق الأول

القرار الخاص بالصحراء الغربية (ريو دي أورو والساقية الحمراء)،
الذي اعتمده مجلس وزراء منظمة الوحدة الإفريقية في دورته السابعة
والعشرين المنعقدة في جزيرة موريشيوس*

ان مجلس وزراء منظمة الوحدة الإفريقية الذي اجتمع في دورته العادية السابعة والعشرين
في بورت لويس بجزيرة موريشيوس ، من ٢٤ حزيران / يونيه الى ٣ تموز / يوليه ١٩٧٦ ،
وقد بحث بحثا متعمقا تقرير لجنة التنسيق لتحرير افريقيا ، ولاسيما الفقرات ٧٣ و ٧٤ و ٧٥
الخاصة بمسألة الصحراء الغربية (الوثيقة (CM/755 (XXVII)) .

وان يشعر بالقلق الشديد لتفاقم الوضع القائم في الصحراء الغربية ،
وان يدرك بمبادئ واهداف ميثاق منظمة الوحدة الإفريقية وميثاق الأمم المتحدة ،
وان يدرك بالقرار ١٥١٤ (د - ١٥) الذي اتخذته الأمم المتحدة في ١٤ كانون الأول /
ديسمبر ١٩٦٠ بشأن حق البلدان والشعوب الخاضعة للسيطرة الأجنبية في تقرير المصير
والاستقلال ،

وان يدرك بقرارات منظمة الوحدة الإفريقية الخاصة بانهاء الاستعمار في الصحراء الغربية ،

١ - يؤكد من جديد حسق شعب الصحراء الغربية ، غير القابل للتصرف ، في تقرير
المصير والاستقلال القومي وفقا لميثاق منظمة الوحدة الإفريقية وميثاق الأمم المتحدة ؛

٢ - ويرجو الأمين العام للأمم المتحدة ان يواصل مهمته بغية تمكين الشعب الصحراوي
من ان يمارس بحرية حقه في تقرير المصير ؛

٣ - ويقدم مساندة غير المشروطة للكفاح العادل الذي يخوضه الشعب الصحراوي
لاستعادة حقوقه القومية ؛

٤ - ويطالب بالانسحاب الفوري لجميع قوات الاحتلال الأجنبية ، وباحترام السلامة
الإقليمية للصحراء الغربية والسيادة القومية للشعب الصحراوي ؛

٥ - ويدعو جميع اطراف النزاع في الصحراء الغربية الى ان تتخذ بصورة عاجلة التدابير
الضرورية بغية التوصل الى حل يقبل به الجميع ، ولاسيما شعب الصحراء الغربية ، في اطار الوحدة
الإفريقية ، ولصالح السلم والصداقة وحسن الجوار في المنطقة ؛

٦ - ويطلب الى الأمين العام الاداري لمنظمة الوحدة الإفريقية ان يقدم تقريرا السنوي
الدورة القادمة لمجلس وزراء منظمة الوحدة الإفريقية بشأن تطبيق هذا القرار .

المرفق الثاني

القرار الخاص بالصحراء الغربية الذي اعتمده بالا جماع مؤتمر القمة
الثالث عشر لمنظمة الوحدة الأفريقية*

ان مؤتمر رؤساء الدول والحكومات الذي اجتمع في جزيرة موريشيوس من ٢ الى ٥ تموز/يوليه
١٩٧٦ ،

ان يذكر بالقرارات المتصلة بالموضوع التي اتخذتها لجنة التحرير التابعة لمنظمة الوحدة
الأفريقية والتي اتخذها المجلس الوزاري بشأن مسألة الصحراء الغربية ،
وان يذكر خاصة بتأكيداته للمبدأ المقدس ، مبدأ تقرير المصير ،

١ - يدعو جميع الأطراف المعنية وذات العلاقة ، بما في ذلك شعب الصحراء الغربية ،
الى التعاون بغية التوصل الى حل سلمي للنزاع ، لمصلحة السلم والعدل وحسن الجوار في المنطقة ،
وذلك في اطار احترام ميثاق منظمة الوحدة الأفريقية وميثاق الأمم المتحدة ؛

٢ - ويقرر عقد دورة استثنائية على مستوى رؤساء الدول والحكومات ، وباشتراك شعب
الصحراء الغربية ، بغية ايجاد حل عادل ودائم لمشكلة الصحراء الغربية .
